

- prendre froid
- prendre sa température
- prendre (un) rendez-vous
- J'ai mal à la tête. *mal à*
- J'ai mal au pied. *à te*
- J'ai mal à la gorge.
- Ce n'est rien de grave.
- garder le lit
- Tu as mauvaise mine.
- Qu'est-ce qui t'est arrivé (lui est arrivé)?
- Je ne suis pas dans mon assiette.
- attraper une grippe
- Tous les rendez-vous sont pris pour cette semaine.
- nachladit se
- změřit si teplotu
- domluvit si schůzku, objednat se u lékaře
- Bolí mě hlava.
- Bolí mě noha.
- Bolí mě v krku.
- Není to nic vážného.
- zůstat v posteli
- Vypadáš špatně.
- Co se ti přihodilo (mu přihodilo)?
- Necítím se dobře. Nejsem ve své kůži.
- dostat chřipku
- Na tento týden má (doktor) všechno obsazeno.



EXERCICE 3

Vous écoutez la radio.
Lisez les questions. Écoutez le document puis répondez.

- 1 La société Baluchon...
 - A ☒ apporte des repas dans les entreprises.
 - B ☐ propose des cours de cuisine aux salariés.
 - C ☐ livre des produits dans les restaurations collectives.
- 2 Selon François Dechy, le temps que les gens prennent pour manger...
 - A ☒ diminue.
 - B ☐ est stable.
 - C ☐ augmente.
- 3 Selon François Dechy, le moment du déjeuner est important pour...
 - A ☒ mieux travailler.
 - B ☐ rester en bonne santé.
 - C ☐ rencontrer ses collègues.
- 4 François Dechy veut proposer un service...
 - A ☐ rapide.
 - B ☒ biologique.
 - C ☐ bon marché.
- 5 François Dechy travaille avec...
 - A ☐ de jeunes étudiants.
 - B ☒ des personnes en difficulté.
 - C ☐ des diplômés de la restauration.
- 6 Baluchon est une entreprise qui propose aussi...
 - A ☒ des formations professionnalisantes.
 - B ☐ des rencontres avec de grands cuisiniers.
 - C ☐ des cours de lecture et de mathématiques.
- 7 Quel est l'avantage de la cuisine prêtée par la mairie ? Elle est...
 - A ☒ bien située.
 - B ☐ très grande.
 - C ☐ toute équipée.

il prend - ils prennent

1 Première écoute

– *Journaliste* : Aujourd'hui, je reçois François Dechy qui va nous parler de Baluchon. C'est une entreprise qu'il a créée à Romainville, en région parisienne.

– *François Dechy* : Alors, Baluchon, c'est une petite entreprise qui existe depuis deux ans. On prépare des repas qu'on livre dans les entreprises, pour les salariés qui n'ont pas le temps de cuisiner eux-mêmes et qui en ont assez de manger des sandwiches en cinq minutes devant leur ordinateur... Je me suis rendu compte que les employés prenaient de moins en moins de temps pour déjeuner. Mais on sait que s'arrêter un bon moment et prendre un vrai repas permet d'être plus productif l'après-midi ! Je voulais donc créer un projet qui redonnait de l'importance au moment du déjeuner. Je voulais aussi que cette entreprise mette en valeur des produits locaux, cultivés naturellement et sans produits chimiques. Et puis, ce qui m'intéresse surtout, c'est l'humain. J'avais envie d'aider des gens qui ont du mal à trouver du travail, des personnes qui sont au chômage depuis longtemps ou des jeunes qui ont arrêté l'école. À Baluchon, ces **personnes** sont formées pendant deux ans pour apprendre un métier dans la restauration. Pour accéder à nos cours, on leur demande seulement de savoir parler français, écrire, et compter jusqu'à cent. Quand j'ai présenté le projet à ma ville, ils ont décidé de m'aider, et le maire nous a prêté une cuisine qui n'était pas utilisée depuis plusieurs années. On prépare tous les repas là-bas, et c'est vraiment pratique pour nous, parce que c'est très central ! Tous les jours, on a 30 cuisiniers qui préparent entre 400 et 1 000 repas. Par exemple, aujourd'hui, notre équipe prépare une crème de courgette à la menthe. Vous pouvez regarder les menus sur notre site internet. Pour commander, téléphonez au moins 48 heures à l'avance, surtout pour un grand groupe.

bon bonne  personne

EXERCICE 2

Vous lisez cet article sur Internet.

8 points

PARLER DEUX LANGUES EST-IL UN ATOUT OU UN HANDICAP POUR LES ENFANTS ?

En France, un enfant sur cinq naît dans un foyer bilingue. Il n'y a pas beaucoup de différences dans le développement du langage entre un enfant bilingue et un enfant monolingue. « À 24 mois, les enfants connaissent une cinquantaine de mots, souligne Barbara Abdelilah-Bauer, linguiste. Pour les enfants bilingues, ces mots sont partagés entre les deux langues. » Cette situation pourrait laisser croire qu'il y a un retard dans l'apprentissage d'une des deux langues, mais « quand on étudie le vocabulaire des enfants bilingues et monolingues à trois ans, on trouve le même nombre de mots, en moyenne. »

Chaque famille a sa propre expérience du bilinguisme. Ainsi, Johanna, qui est irlandaise et vit à Nantes, témoigne : « En France, si je parle anglais à mon fils, Mathias, il me répond plutôt en français. Ce n'est qu'en Irlande, là où vit ma famille, et au bout de quelques semaines, qu'il fait des phrases en anglais. Lorsqu'il m'arrive de me fâcher contre mon fils, j'utilise spontanément ma langue maternelle. Je regrette tout de suite après car j'ai peur qu'il associe la langue anglaise à quelque chose de désagréable. »

Ibsen est danois. Pour lui, parler sa langue maternelle avec ses filles, c'est surtout transmettre quelque chose de la culture danoise. « Je leur apprends des chansons en danois et elles regardent aussi des dessins animés en danois. Mais dans leur vie quotidienne, comme à l'école ou avec leurs copains, c'est clair, c'est le français qui l'emporte. Ce n'est vraiment pas simple de transmettre sa langue lorsqu'on n'est pas dans son pays d'origine ! »

Barbara Abdelilah-Bauer évoque un autre point : « Encore aujourd'hui, certains pensent qu'un enfant élevé dans deux langues différentes réussit moins bien à l'école. » Ce qui est faux. De plus, les langues n'ont pas la même image dans la société. « Malheureusement, on voit souvent la capacité à parler anglais comme une force, mais pas forcément d'autres langues, regrette Barbara Abdelilah-Bauer. Je reçois par exemple des couples franco-espagnols qui n'ont qu'une envie : que leur enfant apprenne l'anglais. »

D'après Oihana GABRIEL, www.20minutes.fr

Pour répondre aux questions, cochez la bonne réponse.

- ❶ Selon Barbara Abdelilah-Bauer, vers 3 ans, les enfants bilingues... 1 point
A ☐ ont tendance à mélanger les deux langues.
B ☐ apprennent plus rapidement des mots dans les deux langues.
C ☐ possèdent autant de vocabulaire que les enfants monolingues.
- ❷ En Irlande, le fils de Johanna a besoin de temps pour communiquer en anglais avec sa famille.
A. ☐ Vrai B. ☐ Faux 1 point
- ❸ Johanna parle plus naturellement l'anglais quand elle est en colère contre son fils.
A. ☐ Vrai B. ☐ Faux 1 point
- ❹ Les filles d'Ibsen utilisent le danois quand elles... 1 point
A ☐ discutent en famille.
B ☐ jouent avec leurs amis.
C ☐ chantent avec leur père.
- ❺ Au quotidien, il est facile et naturel pour Ibsen de parler danois à ses filles.
A. ☐ Vrai B. ☐ Faux 1 point
- ❻ Certaines personnes pensent que les enfants bilingues... 1,5 point
A ☐ apprennent moins vite
B ☐ ont de moins bons résultats ... à l'école.
C ☐ communiquent moins facilement
- ❼ Barbara Abdelilah-Bauer regrette que... 1,5 point
A ☐ l'enseignement des langues soit peu varié.
B ☐ la société donne trop d'importance à l'anglais.
C ☐ les enfants bilingues soient aussi peu accompagnés.